

دعای ۱۳۰ - در روز بیست و دوم

ماه رمضان



يَا سَالِحَ اللَّيْلِ مِنَ النَّهَارِ فَإِذَا هُمْ مُظْلَمُونَ، يَا
مُجْرِيَّ الشَّمْسِ لِمُسْتَقَرِّهَا بِتَقْدِيرِكَ يَا عَلِيمُ،

ای که شب را از دل روز بیرون می‌آوری و ناگهان آنها را در تاریکی فرو می‌بری، ای که با تقدیرت، خورشید را در مسیر خود به گردش درمی‌آوری، ای دانای مطلق!

يَا مُقَدِّرَ الْقَمَرِ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونِ
الْقَدِيمِ بِتَقْدِيرِكَ يَا عَلِيمُ،

ای که با تقدیر خود، برای ماه منزلگاه‌هایی مقرر کردی تا آنگاه که مانند شاخه خشکیده و خمیده خرما (در پایان هر دور) بازگردد، ای دانای مطلق!

يَا مُنْتَهَى رَغْبَةِ الرَّاعِبِينَ، يَا وَليَّ النِّعْمَةِ عَلَيَّ
الْعَالَمِينَ، يَا رَحْمَانُ يَا قُدُّوسُ، يَا وَاحِدُ يَا فَرْدُ
يَا صَمَدُ يَا وَتَرُ،

ای نهایت آرزوی مشتاقان، ای صاحب نعمت‌های گسترده بر تمام آفریدگان، ای که رحمت بر همگان فراگیر است، ای ذات کاملاً پاک و منزّه از هر نقص، ای یکتا و بی‌همتا، ای بی‌نیاز و ای یگانه!



يَا اللَّهُ يَا اللَّهُ يَا اللَّهَ، لَكَ الْأَسْمَاءُ الْحُسْنَى
وَالْأَمْثَالُ الْعُلْيَا وَالْكَبْرِيَاءُ وَالْأَلَاءُ، وَلَكَ الْحَمْدُ فِي
الْآخِرَةِ وَالْأُولَى.

ای الله، ای الله، ای الله! نیکوترین نامها و والاترین مظاهر و جلوه‌ها، و شکوه و بزرگی و نعمت‌ها تنها از آن توست، و همه حمد و سپاس در دنیا و آخرت تنها متعلق به توست.

اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِأَنَّكَ حَيٌّ لَا يَمُوتُ، وَخَالِقٌ
لَا يُغْلَبُ، وَبَصِيرٌ لَا يَرْتَابُ، وَسَمِيعٌ لَا يَشُكُّ،
وَصَادِقٌ لَا يَكْذِبُ، وَقَاهِرٌ لَا يُضَادُّ، وَبَدِيءٌ لَا
يَنْفَدُ، وَقَرِيبٌ لَا يَبْعُدُ، وَقَادِرٌ لَا يَظْلِمُ،

خداوندا! از تومی خواهم به حق اینکه زنده‌ای هستی که هرگز نمی‌میری، آفریدگاری که هرگز مغلوب نمی‌شوی، بصیری که هیچ‌گاه دچار شک و تردید نمی‌شوی، شنوایی که هرگز دچار شک و دودلی نمی‌شوی، راستگویی که هرگز دروغ نمی‌گویی، قاهر و پیروزی که هیچ نیرویی بر تو چیره نمی‌شود، آغازگری که هیچ پایانی نداری، نزدیکی که هیچ‌گاه دور نمی‌گردد، توانایی که هیچ ظلمی روا نمی‌داری،

وَصَمَدٌ لَا يُطْعَمُ، وَقَيُّومٌ لَا يَنَامُ، وَعَالِمٌ لَا يَعْلَمُ،
 وَقَوِيٌّ لَا تَضْعُفُ، وَعَظِيمٌ لَا تُوصَفُ، وَوَفِيٌّ لَا
 تُخْلِفُ، وَعَدْلٌ لَا تَحِيفُ، وَغَنِيٌّ لَا تَفْتَقِرُ، وَمَلِكٌ
 لَا تَغْدُرُ^۱

بی‌نیازی هستی که نیازی به خوراک نداری، پایدار و
 استواری که هرگز به خواب نمی‌روی، دانایی که از کسی
 نیاموخته‌ای، نیرومندی که هرگز ضعیف نمی‌گردد،
 بزرگی که غیر قابل توصیفی، باوفایی که هرگز خلف وعده
 نمی‌کنی، عادل و دادگری که هیچ‌گاه از مسیر حق خارج
 نمی‌شوی، توانگری که هرگز محتاج نمی‌گردد، و فرمانروایی
 که هرگز خیانت نمی‌ورزی،

وَحَلِيمٌ لَا تَجُورُ، وَمُمْتَنِعٌ لَا تُقْهَرُ، وَمَعْرُوفٌ لَا
 تُنْكَرُ، وَوَكِيلٌ لَا يُحَقَّرُ، وَعَالِبٌ لَا يُغْلَبُ، وَوَتْرٌ لَا
 يَسْتَأْنِسُ^۲

و بردباری هستی که هیچ‌گاه ستم نمی‌کنی، بازدارنده‌ای
 که هیچ‌گاه مغلوب نمی‌شوی، شناخته شده‌ای که
 انکار نمی‌شوی، وکیلی که تحقیر نمی‌شوی، پیروزمندی که
 شکست نمی‌خوری و یکتایی که از کسی انس نمی‌جویی

وَفَرْدٌ لَا تَسْتَشِيرُ، وَوَهَّابٌ لَا تَمَلُّ، وَسَرِيعٌ لَا
تَذْهَلُ، وَجَوَادٌ لَا تَبْخَلُ، وَعَزِيزٌ لَا تَذِلُّ، وَحَافِظٌ
لَا تَغْفَلُ،

یگانه‌ای هستی که نیازی به مشورت با کسی نداری،
بخشنده‌ای که از عطا کردن خسته نمی‌شوی، سریعی که
هیچ‌گاه دچار غفلت نمی‌گرددی، و بخشنده‌ای که بخل در
ذات تو راه ندارد، عزیزیی که هیچ‌گاه ذلیل و خوار نمی‌شوی،
و نگهبانی که هیچ‌گاه غفلت نمی‌کنی،

وَقَائِمٌ لَا تَنَامُ، وَقُدُّوسٌ لَا تُرَامُ، وَدَائِمٌ لَا تَبْلَى،
وَبَاقٍ لَا يَفْنَى، وَأَحَدٌ لَا يُشَبَّهُ، وَمُقْتَدِرٌ لَا يُنَازَعُ،
وَمَعْبُودٌ لَا تَنْسَى ۳،

پایداری هستی که هرگز خواب به چشمانت راه ندارد، پاک و
منزه‌ی که هیچ‌کس را یارای درک تو نیست، جاویدی که
هرگز فرسوده نمی‌شوی، باقی و جاودانی که نابود نمی‌شوی
یکتایی که شبیهی برای تو نیست، توانایی که هیچ‌کس
نمی‌تواند با تو به نزاع برخیزد، و معبودی که هرگز فراموش
نمی‌کنی،

أَسْأَلُكَ أَنْ تُصَلِّيَ عَلَيَّ مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ، وَأَنْ
تَرْحَمَنِي بِرَحْمَتِكَ، وَتُعْتِقَنِي مِنَ النَّارِ بِجُودِكَ
وَكَرَمِكَ،

از تو می‌خواهم که بر محمد و خاندان او درود فرستی، و
مرا مشمول رحمت بی‌انتهای خود گردانی، و به کرامت و
بخشش مرا از آتش دوزخ رهایی بخشی،

وَتُدْخِلْنِي الْجَنَّةَ بِفَضْلِكَ وَإِحْسَانِكَ، فَمَا ذَلِكُ
عَلَيْكَ بِعَزِيزٍ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ، وَصَلَّى اللَّهُ عَلَيَّ
سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ وَاللَّهِ وَسَلَّمَ.

و با فضل و احسانت مرا در بهشت داخل کنی، که این کار
برای تو هیچ سختی نیست، ای مهربان‌ترین مهربانان، و درود
و سلام خداوند بر سرور ما، محمد پیامبر و خاندان پاک او باد.

پاورقی:

۱. در برخی نسخه‌ها: لَا تَعْدِرْ

۲. در برخی نسخه‌ها: لَا يُسْتَأْنَسُ

۳. در برخی نسخه‌ها: لَا تُنْسَى